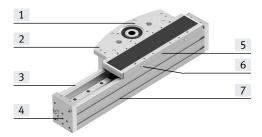


Merkmale

Auf einen Blick

- Hohe Steifigkeit aufgrund von innovativem Konstruktionsprinzip
- Sehr kleine bewegte Masse
- Vertikales Bewegen von hohen Lasten bis 100 kg möglich
- Optional mit NSF-H1 Schmierstoff für Lebensmittelbereich
- · Zahnriemenwerkstoff wählbar:
 - Chloropren-Kautschuk für lange Lebensdauer
 - PU unbeschichtet für Lebensmittelbereich
 - PU beschichtet mit Stahlzugträgern für lange Lebensdauer und Beständigkeit gegenüber einigen Kühlschmierstoffen

Technik im Detail



- [1] Schnittstelle für Motoranbau[2] Antriebskopf
- [3] Auslegerprofil
- [4] Frontend
- [5] Anschluss für Feststelleinheit oder Sperrluft (auf beiden Seiten vorhanden)
- [6] Anschluss Schmierbohrung (auf beiden Seiten vorhanden)
- [7] Befestigungsnut für Zubehör

Partikelschutz



 Basisschutz für die Führung durch Abdeckband aus Edelstahl

Motoranbindung (kann auch nach unten montiert werden)





mit Winkelgetriebe



Zusatzschlitten



 Durch die doppelte Anzahl an Wälzwagen und den größeren Lagerabstand erhöhen sich Steifigkeit und Tragfähigkeit

Feststelleinheit



- Zum sicheren Halten von Lasten (reibschlüssig)
- In der Achse integriert, dadurch kein Überstand
- Wirkt direkt an der Führung (in jeder Position)
- Kann auch für Notbremsungen verwendet werden

Wegmesssystem



- Die Positionsermittlung erfolgt inkremental und berührungslos
- Zur Steigerung der Absolutgenauigkeit
- Zusammen mit dem Motorencoder und Sicherheitsschaltgerät sind 2-kanalige Sicherheitslösungen möglich
- Bei den Baugrößen 6 0/70 ist das Wegmesssystem außen angebaut, bei den Baugrößen 9 0/110 befindet es sich verdeckt unter dem Zahnriemen

Sperrluftanschluss



- Anlegen von Unterdruck minimiert das Verteilen von Abrieb in die Umgebung
- Anlegen von Überdruck verhindert, dass Schmutz in die Achse dringen kann
- Kann nicht in Verbindung mit der Feststelleinheit verwendet werden

Merkmale

Gesamtsystem aus Zahnriemenachse, Motor, Motorcontroller und Motoranbausatz

Auslegerachse



Motor



Servomotor: EMMT-AS Schrittmotor: EMMB-ST, EMMT-ST



- Hinweis

Für die Auslegerachse ELCC und die Motoren gibt es speziell aufeinander abgestimmte Komplettlösungen.

Servoantriebsregler



Servoantriebsregler: CMMT-AS Servoantriebsregler für Kleinspannung: CMMT-ST

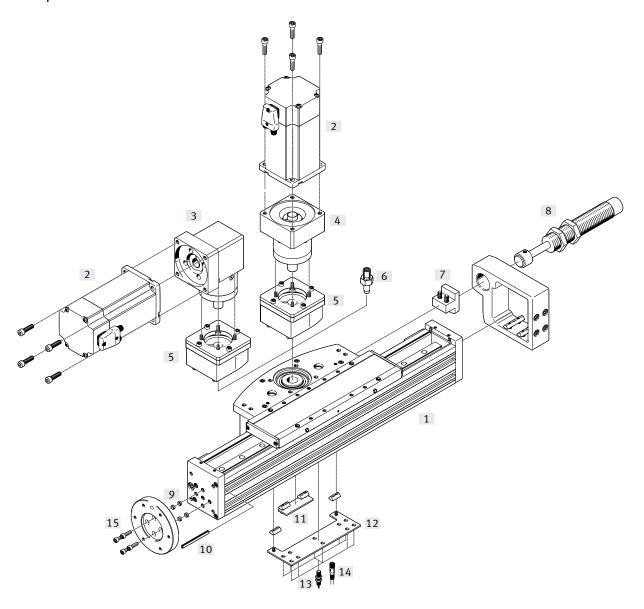
Motoranbausatz



Bausatz besteht aus:

- Motorflansch
- Kupplungsgehäuse
- Kupplung
- Schrauben

Peripherieübersicht



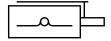
Peripherieübersicht

Zubel			1
	Тур	Beschreibung	→ Seite/Internet
[1]	Auslegerachse ELCC	Elektrische Achse	26
[2]	Motor EMMT	speziell auf die Achse abgestimmte Motoren mit oder ohne Getriebe, mit oder ohne Bremse	emmt
[3]	Winkelgetriebe EMGAA	mit Getriebeübersetzung i = 3 und i = 5	23
[4]	Getriebe EMGAA	mit Getriebeübersetzung i = 3 und i = 5	23
[5]	Axialbausatz EAMM	für axialen Motoranbau (besteht aus: Kupplung, Kupplungsgehäuse und Motorflansch)	eamm-a
[6]	Wellenzapfen EAMB	 kann, je nach Bedarf, als alternative Schnittstelle eingesetzt werden für die Achs-/Motorkombinationen → Seite 25 wird kein Wellenzapfen benötigt 	27
[7]	Stoßdämpferhalter DAYP-E21	zur Befestigung eines Stoßdämpfers an der Achse	25
[8]	Stoßdämpfer YSR	 schützt die Achse bei Stromausfall oder unbeabsichtigtem Absinken vor Beschädigung max. Aufprallenergie muss beachtet werden 	27
[9]	Zentrierstift/-hülse ZBS, ZBH	 zur Zentrierung von Anbauteilen am Frontend zur Befestigung des Antriebkopfes 	27
[10]	Nutabdeckung ABP	zum Schutz vor Verschmutzung	27
[11]	Schaltfahne DASI-E21-SL	zur Abfrage der Schlittenposition	24
[12]	Sensorhalter DASI-E21-SR	zur Befestigung der induktiven Näherungsschalter (runde Bauform) an der Achse	24
[13]	Näherungsschalter, M8 SIEN-M8	induktiver Näherungsschalter, runde Bauform	28
[14]	Verbindungsleitung NEBA	für Näherungsschalter SIEN-M8	28
[15]	Adapterbausatz DHAA-R	für Schnittstelle nach ISO 9409-1:2004	26
_	Adapterbausatz DHAA	Verbindungen Antrieb/AntriebVerbindungen Antrieb/Greifer	dhaa
_	Nutenstein NST	zur Befestigung von Anbauteilen	27
_	Verbindungswelle KSK	 zur verdrehsteifen Übertragung von Drehmomenten zur schlupffreien Übertragung von Vorschubgeschwindigkeiten um zwei Auslegerachsen mit einem Motor parallel zu betreiben 	27

Typenschlüssel

001	Baureihe	
ELCC	Auslegerachse	
002	Antriebsart	
ТВ	Zahnriehmen	
003	Führung	
KF	Kugelumlaufführung	
004	Baugröße	
60	60	
70	70	
90	90	
110	110	
005	Hub	
	50 2000	
006	Hubreserve	
	0 999	
007	Zusatzschlitten	
	Ohne	
ZR	1 Schlitten rechts	
ZL	1 Schlitten links	
ZLC	1 Schlitten links, mit Feststelleinheit	
ZRC	1 Schlitten rechts, mit Feststelleinheit	

008	Partikelschutz
P0	ohne Bandabdeckung
P9	mit Bandabdeckung
009	Zusatzeigenschaften
	Ohne
F1	Lebensmitteltauglich gemäß erweiterter Werkstoff- information
010	Zahnriemenwerkstoff
CR	Chloropren-Kautschuk
PU1	PU unbeschichtet, FDA konform
PU2	PU beschichtet
011	Messsystem
	Ohne
M1	Mit Wegmesssystem, inkremental, Auflösung 2,5
	μm
012	Feststelleinheit
	Ohne
С	Angebaut
013	Bedienungsanleitung
	Mit Bedienungsanleitung
DN	Ohne Bedienungsanleitung



- **Ø** - Baugröße 60 ... 110

- Hublänge

50 ... 2000 mm



Allgemeine Technische Daten					
Baugröße		60	70	90	110
Konstruktiver Aufbau		Elektromechanisch	e Auslegerachse		
Führung		Kugelumlaufführur	ıg		
Einbaulage		beliebig			
Arbeitshub ¹⁾	[mm]	50 1300	50 1500	50 2000	50 2000
Max. Vorschubkraft F _x	[N]	300	600	1200	2500
Max. Leerlaufdrehmoment ²⁾	[Nm]	0,6	1,2	2,5	4
Max. Antriebsmoment	[Nm]	5,2	10,4	33	90
Max. Geschwindigkeit	[m/s]	5			•
Max. Beschleunigung	[m/s ²]	50		30	
Wiederholgenauigkeit	[mm]	±0,05			

¹⁾ Längere Hübe auf Anfrage

²⁾ Bei 0,2 m/s

Betriebs- und Umweltbedingungen					
Umgebungstemperatur ¹⁾	[°C]	-10 +60			
Schutzart		IP20			
Einschaltdauer	[%]	100			

¹⁾ Einsatzbereich der Näherungsschalter beachten

Gewichte [g]				
Baugröße	60	70	90	110
Grundgewicht bei 0 mm Hub				
ELCC	4146	7960	15713	27299
Masse von Zusatzschlitten, Feststelleinheit, Bandabd	eckung und Wegmesssystem			
ELCCZL/ZR	1907	4316	6718	11713
ELCCC	-	278	416	772
ELCCP9	76	126	128	176
ELCCM1	196	201	218	243
Bewegte Masse bei 0 mm Hub				
ELCC	1636	3210	5487	10017
ELCCZL/ZR (zusätzlich)	1102	2306	3721	6936
Gewichtszuschlag pro 10 mm Hub				
ELCC	38	63	97	148

Zahnriemen					
Baugröße		60	70	90	110
Teilung	[mm]	3	3	5	8
Dehnung ¹⁾					
ELCCCR	[%]	0,17	0,22	0,14	0,17
ELCCPU1/PU2	[%]	0,07	0,08	0,06	-
Breite	[mm]	30	50	75	100
Wirkdurchmesser	[mm]	30,558	30,558	50,93	68,755
Vorschubkonstante	[mm/U]	96	96	160	216

¹⁾ Bei max. Vorschubkraft

Datenblatt

Massenträgheitsmomente						
Baugröße		60	70	90	110	
Jo	[kg mm ²]	594	1063	5518	15710	
J _H pro Meter Hub	[kg mm ² /m]	887	1471	6290	17491	
J _L pro kg Nutzlast	[kg mm ² /Kg]	233	233	648	1182	

Das Massenträgheitsmoment J_A der gesamten Achse wird wie folgt berechnet:

Grundausführung

$$J_A = J_O + J_H \times I[m] + J_L \times m_N [kg]$$

mit Getriebe

$$J_A = J_G + \frac{J_O + J_H \cdot l\left[m\right] + J_L \cdot m_N\left[kg\right]}{i^2}$$

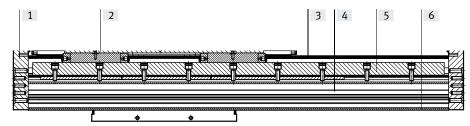
 J_G = Massenträgheitsmoment Getriebe

l = Arbeitshub

 $m_N = Nutzlast$

Werkstoffe

Funktionsschnitt



Achse					
Baugröße	60	70	90	110	
[1] Abschlussdeckel	Aluminium-Kne	Aluminium-Knetlegierung, eloxiert			
[2] Antriebskopf	Aluminium-Kne	etlegierung, eloxiert			
[3] Abdeckband	Edelstahlband,	rostfrei		·	
[4] Zahnriemen					
ELCCCR	ELCCCR Polychloroprene mit Glascord und Nylonüberzug				
ELCCPU1	Polyurethan m	t Stahlcord (für Lebensmitt	telbereich)		
ELCCPU2	Polyurethan m	t Stahlcord und Textilbesch	nichtung		
[5] Führungsschiene	Wälzlagerstahl	, corrotect beschichtet			
[6] Profil	Aluminium-Kne	tlegierung, eloxiert			
- Schlitten	Aluminium-Guss, eloxiert				
Werkstoff-Hinweis	RoHS konform				
	LABS-haltige S	toffe enthalten	-		

Technische Daten – Wegmesssystem							
Baugröße		60	70	90	110		
Auflösung	[µm]	2,5					
Max. Verfahrgeschwindigkeit mit Wegmesssystem	[m/s]	4					
Encodersignal		5 V TTL; A/A, B/B; Refere	enzsignal (N/N) zyklisch al	le 5 mm (Nullimpuls)			
Signalausgang		Line Driver, Gegentakt, d	lauerkurzschlussfest				
Elektrischer Anschluss		8-poliger Stecker, runde	Bauform M12				
Kabellänge	[mm]	160	160	45	25		

Betriebs- und Umweltbedingungen – Wegmesssystem					
Umgebungstemperatur	[°C]	-10 +70			
Schutzart		IP64			
CE-Zeichen (siehe Konformitätserklärung)		nach EU-EMV-Richtlinie ¹⁾			

¹⁾ Bitte entnehmen Sie den Nutzungsbereich der EG-Konformitätserklärung: www.festo.com/sp → Zertifikate.

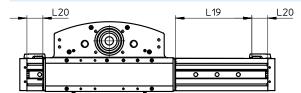
Im Falle von Nutzungsbeschränkungen der Geräte in Wohn-, Geschäfts- und Gewerbebereichen, sowie Kleinbetrieben, können weitere Maßnahmen zur Reduzierung der Störaussendung erforderlich sein.

Technische Daten – Feststelleinheit						
Baugröße		70	90	110		
Pneumatischer Anschluss		M5				
Klemmart		Klemmung durch F	eder, Lösen durch Druckluft			
Statische Haltekraft	[N]	450	550	850		
Max. Anzahl von Notbremsungen ¹⁾		1000	1000	1000		
bei Energie pro Notbremsung	[J]	30	30	30		
Bewährtes Bauteil		nach EN ISO 1384	9-1:2015-12			

¹⁾ Notbremsung bedeutet das Abbremsen der bewegten Masse, z. B. bei Energieausfall der Anlage.

Betriebs- und Umweltbedingungen – Feststelleinheit							
Betriebsmedium		Druckluft nach ISO 8573-1:2010 [7:4:4]					
Betriebsdruck	[bar]	4 6,5					
Umgebungstemperatur	[°C]	-10 +60					

Hubreserve



- Die Hubreserve ist ein Sicherheitsabstand zur mechanischen Endlage, der im Regelbetrieb nicht genutzt wird
- Die Summe aus Nennhub und 2x Hubreserve darf den maximal zulässigen Arbeitshub nicht überschreiten

L19 = Nennhub L20 = Hubreserve

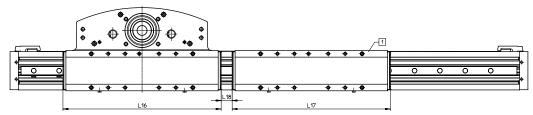
- Die Länge der Hubreserve ist frei wählbar
- Die Hubreserve wird über das Merkmal "Hubreserve" im Produktbaukasten definiert.

Beispiel: Typ ELCC-TB-KF-70-500-20H-... Nennhub = 500 mm 2x 20 mm Hubreserve = 40 mm Arbeitshub = 540 mm (540 mm = 500 mm + 2x 20 mm)

Arbeitshubreduzierung

bei Achse ELCC mit Zusatzschlitten ZL/ZR

Bei einer Auslegerachse mit Zusatzschlitten reduziert sich der Arbeitshub um die Länge des Zusatzschlittens und den Abstand zwischen beiden Schlitten



L16 = Schlittenlänge

L17 = Zusatzschlittenlänge

L18 = Abstand zwischen beiden Schlitten

[1] Zusatzschlitten

Beispiel:

Typ ELCC-TB-KF-70-1500-...-ZR

Arbeitshub ohne

Zusatzschlitten = 1500 mm L18 = 50 mm L17 = 356 mm

Arbeitshub mit Zusatzschlitten = 1094 mm

(1500 mm - 50 mm - 356 mm)

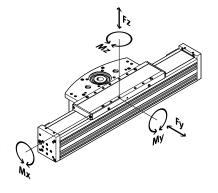
Maße – Zusatzschlitten									
Baugröße		60	70	90	110				
Länge L17	[mm]	280	356	374	458				
Min. Abstand zwischen den Schlitte	n L18								
ELCCP0	[mm]	≥ 5	≥ 5	≥ 5	≥ 5				
ELCCP9	[mm]	≥ 50	≥ 50	≥ 50	≥ 50				

Belastungskennwerte der Achse im Schlittenbetrieb

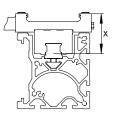


Im Schlittenbetrieb ist das Profil feststehend und so befestigt, dass es sich nicht durchbiegt. Die angegebenen Kräfte und Momente beziehen sich auf die Führungsmitte. Der Angriffspunkt ist der Schnittpunkt aus Führungsmitte und Längenmitte des Schlittens.

Sie dürfen im dynamischen Betrieb nicht überschritten werden. Dabei muss besonders auf den Abbremsvorgang geachtet werden.



Abstand von Schlittenoberfläche zur Führungsmitte



Abstand von Schlittenoberfläche zur Führungsmitte									
Baugröße 60			70	90	110				
Maß x	[mm]	29,9	39,1	43,8	54,0				

Max. zulässige Kräf	te und Momente bei	einer Lebensdauer v	on 5000 km im Schlittenbetri	eb	
Baugröße		60	70	90	110
Fy _{max} .	[N]	4200	9600	13900	20600
Fz _{max}	[N]	4100	9400	13500	20000
Mx _{max} .	[Nm]	35	105	165	315
My _{max} .	[Nm]	290	825	1300	2365
Mz _{max} .	[Nm]	285	795	1230	2285



- Hinweis

Für eine Lebensdauer des Führungssystems von 5000 km muss der Belastungs-Vergleichsfaktor, auf Basis der maximal zulässigen Kräfte und Momente bei 5000 km Lebensdauer, einen Wert fv < 1 annehmen.

Wirken gleichzeitig mehrere der unten genannten Kräfte und Momente auf die Achse ein, muss neben den aufgeführten Maximalbelastungen folgende Gleichung erfüllt werden:

Berechnung des Belastungs-Vergleichsfaktors:

$$f_v = \frac{\left| F_{y1} \right|}{F_{y2}} + \frac{\left| F_{z1} \right|}{F_{z2}} + \frac{\left| M_{x1} \right|}{M_{x2}} + \frac{\left| M_{y1} \right|}{M_{y2}} + \frac{\left| M_{z1} \right|}{M_{z2}} \leq 1$$

 F_1/M_1 = dynamischer Wert

 $F_2/M_2 = maximaler Wert$

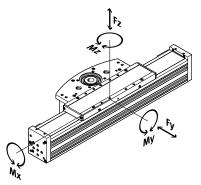
Belastungskennwerte der Achse im Auslegerbetrieb



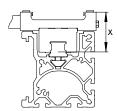
Im Auslegerbetrieb ist die Achse aufgrund der Durchbiegung einer höheren Belastung ausgesetzt. Deshalb reduzieren sich die Momente im Vergleich zum Schlittenbetrieb.

Die angegebenen Kräfte und Momente beziehen sich auf die Führungsmitte. Der Angriffspunkt ist der Schnittpunkt aus Führungsmitte und Längenmitte des Schlittens.

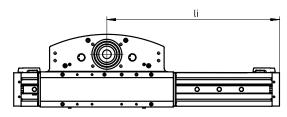
Sie dürfen im dynamischen Betrieb nicht überschritten werden. Dabei muss besonders auf den Abbremsvorgang geachtet werden.



Abstand von Schlittenoberfläche zur Führungsmitte



Achsposition

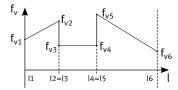


Abstand von Schlittenoberfläche zur Führungsmitte									
Baugröße		60	70	90	110				
Maß x	[mm]	29,9	39,1	43,8	54,0				

Max. zulässige Kräfte	e und Momente bei	einer Lebensdauer von 500	0 km im Auslegerbetrieb		
Baugröße		60	70	90	110
Fy _{zul.}	[N]	4200	9600	13900	20600
Fz _{zul.}	[N]	4100	9400	13500	20000
Mx _{zul} .	[Nm]	20	50	75	180
My _{zul} .	[Nm]	110	240	350	885
Mz _{zul.}	[Nm]	90	190	295	615

Schritt 1:

Belastungsvergleichsfaktor f_{vi} für die verschiedenen Achspositionen l_i berechnen



$$f_{vi} = \frac{\left|F_{y1}\right|}{F_{y2}} + \frac{\left|F_{z1}\right|}{F_{z2}} + \frac{\left|M_{x1}\right|}{M_{x2}} + \frac{\left|M_{y1}\right|}{M_{y2}} + \frac{\left|M_{z1}\right|}{M_{z2}}$$

 $f_{vi} = f_{v1}, f_{v2}, f_{v3}, f_{v4}, f_{v5}, f_{v6}$

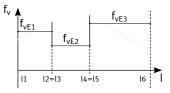
Wenn alle $f_{vi} \le 1$, dann kann vereinfacht angenommen werden: Gesamt-Belastungs-Vergleichsfaktor f_{vG} entspricht dem größten f_{vi} und die Schritte 2-3 entfallen.

Wenn ein f_{vi} > 1, dann sollte der genaue Gesamt-BelastungsVergleichsfaktor f_{vG} durch Schritt 2 und 3 berechnet werden.

Schritt 2:

Berechnung der Ersatz-Belastungs-Vergleichsfaktoren für die verschiedenen Teilhübe $f_{v \to i}$

Belastungs-Vergleichsfaktor f_{vG} für den gesamten Hub berechnen



l2=l3

$$f_{vEi} = \sqrt[3]{\frac{\left(f_{vi} + f_{vi+1}\right) \cdot \left(f_{vi}^2 + f_{vi+1}^2\right)}{4}}$$

 $f_{vEi} = f_{vE1}\text{, } f_{vE2}\text{, } f_{vE3}$

 f_{vEi} = Ersatz-Belastungs-Vergleichsfaktor für Teilhub 1

 l_1 bis l_2 = Teilhub 1

$$f_{vG} = \sqrt[3]{\sum \frac{f_{vEi}^{3} \cdot (l_{i+1} - l_{i})}{l_{ges}}}$$

 f_{vG} = Belastungs-Vergleichsfaktor für Gesamthub

Schritt 4:

Schritt 3:

Berechnung der Lebensdauer



Berechnung der Lebensdauer

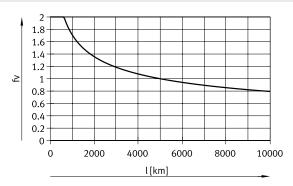
Die Lebensdauer der Führung ist von der Belastung abhängig. Um eine Aussage über die Lebensdauer treffen zu können, wird im nachfolgenden Diagramm als Kenngröße der Gesamt-Belastungs-Vergleichsfaktoren f_{vE} im Bezug auf die Lebensdauer dargestellt.

Diese Darstellung gibt nur den theoretischen Wert wieder. Bei einem Gesamt-Belastungs-Vergleichsfaktoren $f_{\nu G}$ größer 1,5 ist unbedingt eine Rücksprache mit ihrem lokalen Ansprechpartner bei Festo notwendig.

Gesamt-Belastungs-Vergleichsfaktoren f_{vG} in Abhängigkeit von der Lebensdauer

Beispiel:

Ein Anwender will eine Masse X kg bewegen. Durch die Berechnung mit der Formel (\rightarrow Seite 10/11) ergibt sich für den Gesamt-Belastungs-Vergleichsfaktor f_{vG} ein Wert von 1,5. Laut Diagramm hat die Führung eine Lebensdauer von ca. 1500 km.



Hinweis

Auslegungssoftware Electric Motion Sizing www.festo.com/x/electricmotion-sizing Mit Hilfe der Auslegungssoftware kann die Führungsauslastung für eine Lebensdauer von 5000 km errechnet werden.

Vergleich der Belastungskennwerte bei 5000 km mit dynamischen Kräften und Momenten von Kugelumlaufführungen

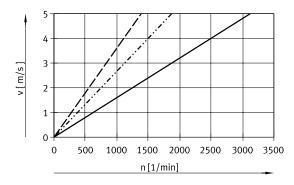
Die Belastungskennwerte von Wälzführungen sind nach ISO und JIS durch dynamische und statische Kräfte und Momente normiert. Diese Kräfte und Momente basieren auf einer Lebensdauer-Erwartung des Führungssystems von 100 km nach ISO bzw. 50 km nach JIS. Aufgrund der Abhängigkeit der Belastungskennwerte von der Lebensdauer lassen sich die max. zul. Kräfte und Momente bei 5000 km Lebensdauer nicht mit den dynamischen Kräften und Momenten von Wälzführungen nach ISO/JIS vergleichen.

Für eine einfachere Vergleichbarkeit der Führungskapazität von Auslegerachse ELCC mit Wälzführungen sind in nachfolgender Tabelle die theoretisch zulässigen Kräfte und Momente bei einer rechnerischen Lebensdauer von 100 km aufgeführt. Dies entspricht den dynamischen Kräften und Momenten nach ISO.

Diese 100 km Werte sind rein rechnerisch ermittelt und dienen allein der Vergleichbarkeit mit dynamischen Kräften und Momenten nach ISO. Eine Belastung der Antriebe mit diesen Kennwerten ist ausgeschlossen und kann zur Beschädigung der Achsen führen.

Max. zulässige Kräft	Max. zulässige Kräfte und Momente bei einer theoretischen Lebensdauer von 100 km (reine Führungsbetrachtung)											
Baugröße		60	70	90	110							
Fy _{max} .	[N]	17101	39712	57255	84489							
Fz _{max}	[N]	16410	37901	54354	80725							
Mx _{max} .	[Nm]	138	401	643	1221							
My _{max} .	[Nm]	1126	3138	4838	8982							
Mz _{max} .	[Nm]	1086	2954	4548	8488							

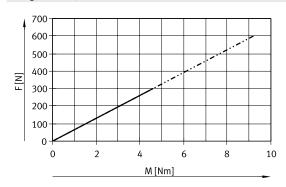
Geschwindigkeit v in Abhängigkeit von Drehzahl n



ELCC-TB-KF-60/70
ELCC-TB-KF-90
ELCC-TB-KF-110

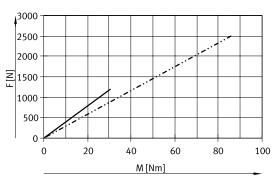
Theoretische Vorschubkraft F in Abhängigkeit von Eingangsmoment M

Baugröße 60/70



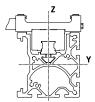
ELCC-TB-KF-60
ELCC-TB-KF-70

Baugröße 90/110



ELCC-TB-KF-90
ELCC-TB-KF-110

Flächenmomente 2. Grades

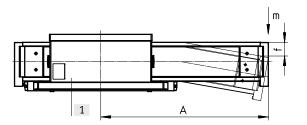


Baugröße		60	70	90	110
ly	[mm ⁴]	240,60x10 ³	959,74x10 ³	2,67x10 ⁶	6,83x10 ⁶
Iz	[mm ⁴]	304,21x10 ³	928,74x10 ³	2,05x10 ⁶	4,93x10 ⁶

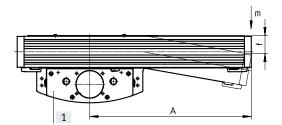
Datenblatt

Durchbiegung f in Abhängigkeit vom Auskragung A und der Nutzlast m

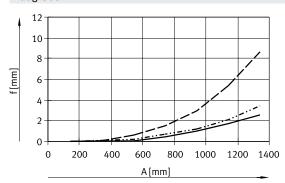
Schnittstelle Antriebskopf[1] waagrecht



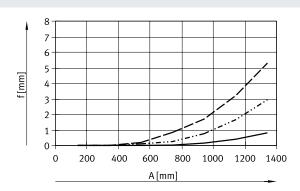
Schnittstelle Antriebskopf [1] senkrecht



Baugröße 60

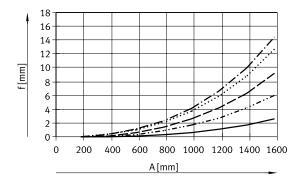


m = 0 kg m = 5 kg m = 10 kg

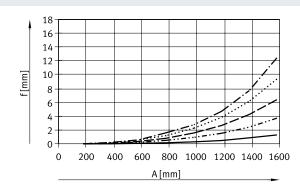


m = 0 kg m = 5 kg m = 10 kg

Baugröße 70



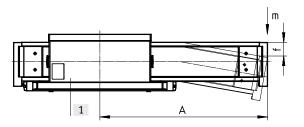
m = 0 kg m = 10 kg m = 20 kg m = 30 kg m = 35 kg



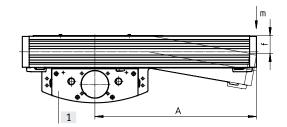
m = 0 kg
m = 10 kg
m = 20 kg
m = 30 kg
m = 35 kg

Durchbiegung f in Abhängigkeit vom Auskragung A und der Nutzlast m

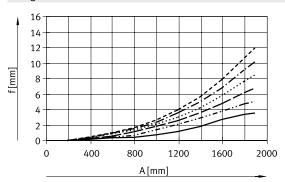
Schnittstelle Antriebskopf[1] waagrecht



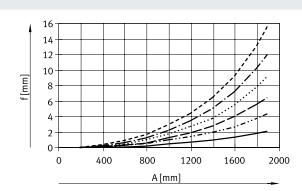
Schnittstelle Antriebskopf [1] senkrecht



Baugröße 90

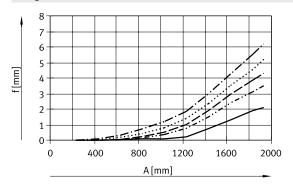


m = 0 kg
m = 10 kg
m = 20 kg
m = 30 kg
m = 40 kg
m = 50 kg

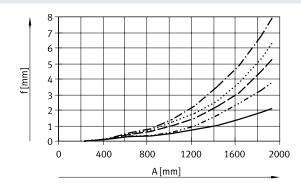


m = 0 kg
m = 10 kg
m = 20 kg
m = 30 kg
m = 40 kg
m = 50 kg

Baugröße 110

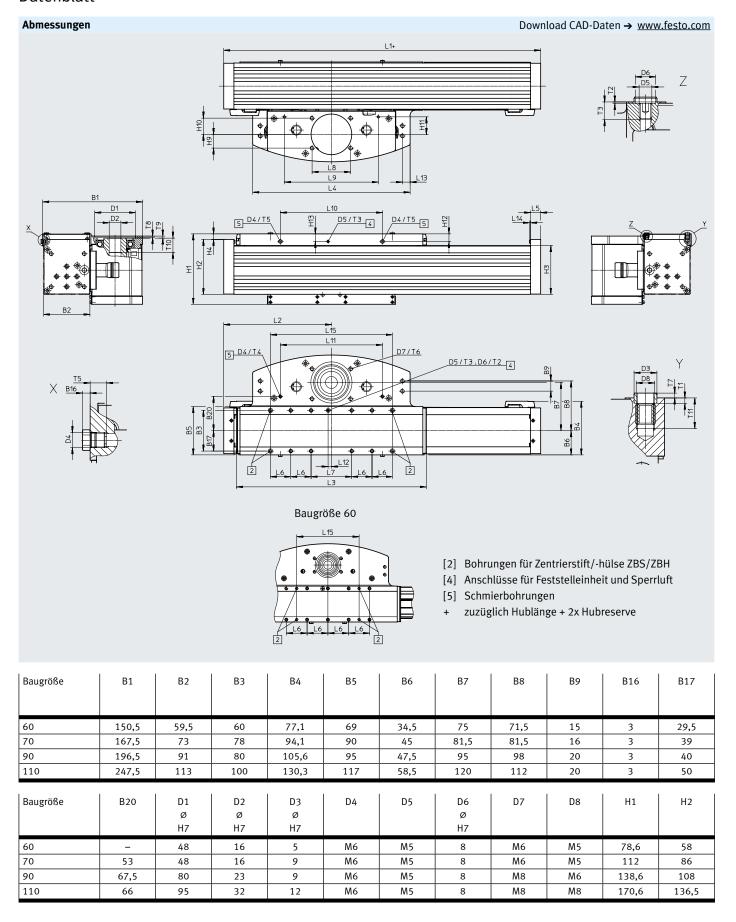


m = 0 kg m = 20 kg m = 30 kg m = 40 kg m = 50 kg



m = 0 kg m = 20 kg m = 30 kg m = 40 kg m = 40 kg m = 50 kg

Datenblatt



Baugröße	Н3	Н4	Н9	H10	H11	H12	H13	L1	L2 min.	L3	L4
60	47	9	13	13	29	14,3	13	330	165	280	233
70	73	11	13	13	29	16	16	406	203	356	253
90	95	11	27	32	34,5	15	15	424	212	374	310
110	120	14,5	40	40	48,5	22	22	508	254	458	358
Baugröße	L5	L6	L7	L8	L9	L10	L11	L12	L13	L14	L15
60	20	40	-	51	120	64	_	10	7	2	120
70	20	40	70	51	120	187	187	5,5	12	2	230
90	20	40	80	76	185	201	201	6,5	15	2	240
110	20	40	120	80	210	248	248	14,2	15	2	280
Baugröße	T1	T2	Т3	T4	T5	T6	Т7	Т8	Т9	T10	T11
60	2,5	0,6	7	-	6,5	12	2,5	2,1	4	26	10
70	2,1	0,6	7	6,1	6,5	12	1,9	2,1	4	26	10
90	2,1	0,6	7	6,5	6,5	16	1,9	3,1	4	28	12
110	2,6	0,6	7	6,5	6,5	17	2,4	2,8	4	33	16,2

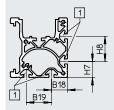
Abmessungen

Profil

Baugröße 60

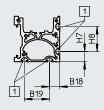


Baugröße 90

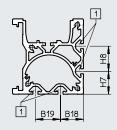


Download CAD-Daten → www.festo.com

Baugröße 70



Baugröße 110



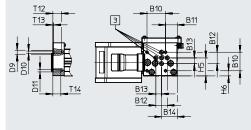
[1] Befestigungsnut für Nutenstein

Baugröße	H7	Н8	B18	B19
60	23,5	-	29,75	-
70	16,5	40	16,5	40
90	25,5	40	25,5	40
110	36,5	40	36,5	40

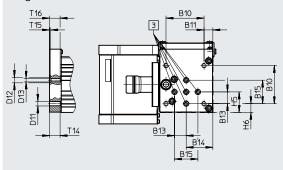
Abmessungen

Schnittstelle am Frontend zur Befestigung der Nutzlast

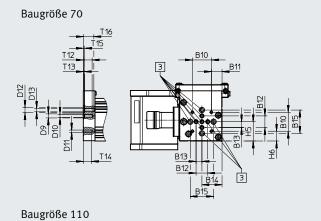




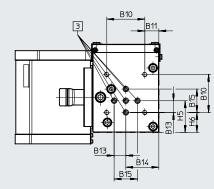
Baugröße 90



Download CAD-Daten → www.festo.com



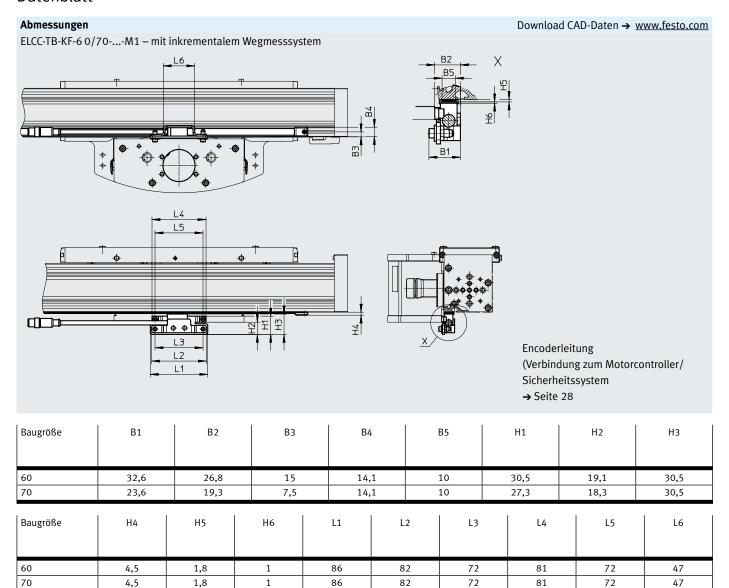
T16 T15

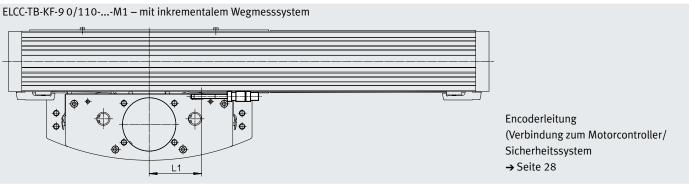


[3] Befestigungsnut für Nutenstein

Baugröße	B10	B11	B12	B13	B14	B15	D9	D10	D11
							Ø		
							H7		
60	32,5	20,5	20	10	27,5	-	7	M4	M4
70	32,5	18,3	20	10	34,5	40	7	M5	M4
90	65	15	-	20	45,5	40	_	_	M8
110	65	24	_	20	56,5	40	-	-	M8

Baugröße	D12 Ø H7	D13	Н5	Н6	T12	T13	T14	T15	T16
60	_	-	31,5	9	15	1,6	14	_	_
70	9	M6	33	16,75	15	1,6	14	2,1	18
90	9	M6	35	15	-	-	18	2,1	18
110	9	M6	54	34	-	-	18	2,1	18





Baugröße	L1
90	79
110	79

Bestellangaben – Standardausführung

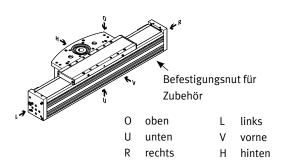
Merkmale:

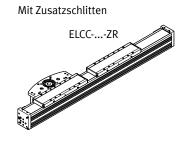
- Hubreserve: 0 mmOhne Bandabdeckung
- Zahnriemenwerkstoff: Chloropren-Kautschuk

Baugröße	Hub	Teile-Nr.	Тур
G	[mm]		
60	200	8082386	ELCC-TB-KF-60-200-0H-P0-CR
	300	8082387	ELCC-TB-KF-60-300-0H-P0-CR
	500	8082388	ELCC-TB-KF-60-500-0H-P0-CR
	600	8082389	ELCC-TB-KF-60-600-0H-PO-CR
	800	8082390	ELCC-TB-KF-60-800-0H-P0-CR
	1000	8082391	ELCC-TB-KF-60-1000-0H-P0-CR
70	200	8082392	ELCC-TB-KF-70-200-0H-P0-CR
	300	8082393	ELCC-TB-KF-70-300-0H-P0-CR
	500	8082394	ELCC-TB-KF-70-500-0H-P0-CR
	600	8082395	ELCC-TB-KF-70-600-0H-P0-CR
	800	8082396	ELCC-TB-KF-70-800-0H-P0-CR
	1000	8082397	ELCC-TB-KF-70-1000-0H-P0-CR
	1200	8082398	ELCC-TB-KF-70-1200-0H-P0-CR
90	200	8082399	ELCC-TB-KF-90-200-0H-P0-CR
	300	8082400	ELCC-TB-KF-90-300-0H-P0-CR
	500	8082401	ELCC-TB-KF-90-500-0H-P0-CR
	600	8082402	ELCC-TB-KF-90-600-0H-P0-CR
	800	8082403	ELCC-TB-KF-90-800-0H-P0-CR
	1000	8082404	ELCC-TB-KF-90-1000-0H-P0-CR
	1200	8082405	ELCC-TB-KF-90-1200-0H-P0-CR
	1500	8082406	ELCC-TB-KF-90-1500-0H-P0-CR
	1700	8082407	ELCC-TB-KF-90-1700-0H-P0-CR
	2000	8082408	ELCC-TB-KF-90-2000-0H-P0-CR
110	200	8082409	ELCC-TB-KF-110-200-0H-P0-CR
	300	8082410	ELCC-TB-KF-110-300-0H-P0-CR
	500	8082411	ELCC-TB-KF-110-500-0H-P0-CR
	600	8082412	ELCC-TB-KF-110-600-0H-P0-CR
	800	8082413	ELCC-TB-KF-110-800-0H-P0-CR
	1000	8082414	ELCC-TB-KF-110-1000-0H-P0-CR
	1200	8082415	ELCC-TB-KF-110-1200-0H-P0-CR
	1500	8082416	ELCC-TB-KF-110-1500-0H-P0-CR
	1700	8082417	ELCC-TB-KF-110-1700-0H-P0-CR
	2000	8082418	ELCC-TB-KF-110-2000-0H-P0-CR

Bestellangaben – Produktbaukasten

Orientierungshilfe





Bestelltabelle Baugröße			60	70	90	110	Bedingun- gen	Code	Eintrag Code
Baukasten-Nr.			8060571						
Funktion			Auslegerachse					ELCC	ELCC
Antriebsart			Zahnriemen					-TB	-TB
Führung			Kugelumlaufführu	ng				-KF	-KF
Baugröße			60	70	90	110			
Hub	Standard	[mm]	200, 300, 500, 600, 800, 1000	200, 300, 500, 600, 800, 1000, 1200	200, 300, 500, 600, 800, 1000, 1200, 1500, 1700, 2000	200, 300, 500, 600, 800, 1000, 1200, 1500, 1700, 2000			
	Variabel	[mm]	50 1300	50 1500	50 2000	50 2000			
Hubreserve		[mm]	0 999 (0 = kein	e Hubreserve)			[1]	Н	
Zusatzschlitten			ohne Schlitten links Schlitten rechts - Schlitten links, mit Feststelleinheit - Schlitten rechts, mit Feststelleinheit					-ZL -ZR -ZLC -ZRC	
Partikelschutz			ohne Bandabdeckung mit Bandabdeckung					-P0 -P9	
Zusatzeigenschafte	en		ohne lebensmitteltauglich gemäß erweiterter Werkstoffinformationen					-F1	
Zahnriemenwerkstoff			Chloropren-Kautschuk PU unbeschichtet für Lebensmittelbereich – PU beschichtet –					-CR -PU1 -PU2	
Messsystem, inkremental			ohne Auflösung 2,5 μm					-M1	
Feststelleinheit			ohne angebaut					-C	
Bedienungsanleitu	ıng		mit Bedienungsanleitung						
=				ohne Bedienungsanleitung					

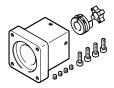
^{[1] ...}H Die Summe aus Nennhub und 2x Hubreserve darf die maximale Hublänge nicht überschreiten

^[2] ZL, ZR, ZLC, ZRC Arbeitshubreduzierung in Verbindung mit Zusatzschlitten → Seite 15

^[3] F1 In Verbindung mit Merkmal F1 entsprechenden Zahnriemenwerkstoff auswählen

Zubehör

Zulässige Achs/Motor-Kombinationen für Axialbausätze



Unter folgenden Links finden Sie alle Informationen zu:

- Achs/Motor-Kombinationen
- Zulässige Fremdmotoren
- Technische Daten
- Abmessungen

Für Axialbausätze → Internet: <u>eamm-a</u>

Zubehör

Schaltfahne DASI-E21-SL

zur Abfrage der Position mit Näherungsschalter SIEN-8MB

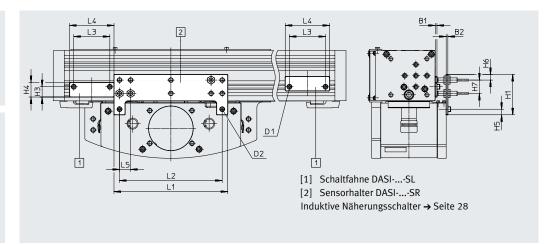
Werkstoff: Stahl, verzinkt RoHS konform

Sensorhalter DASI-E21-SR

für Näherungsschalter SIEN-8MB







Abmessungen und	Abmessungen und Bestellangaben									
für Baugröße	B1	B2	D1	D2	H1	H3	H4	H5		
60	3	3	M4	M5	77,8	19	24	10		
70	3	3	M4	M5	101,5	16	21	10		
90	3	3	M5	M5	72,5	18,5	26	10		
110	3	3	M5	M5	83,5	18,5	26	10		

für Baugröße	H6	H7	L1	L2	L3	L4	L5
60	10	28	140	120	50	60	20
70	10	22	140	120	50	60	20
90	10	24	205	185	65	80	20
110	10	24	230	210	65	80	20

Schaltfahne						Sensorhalter				
für Bau-	Gewicht	Teile-Nr.	Тур	PE ¹⁾		für Bau-	Gewicht	Teile-Nr.	Тур	PE ¹⁾
größe	[g]					größe	[g]			
60	40	8081324	DASI-E21-60-S8-SL	1		60	132	8081066	DASI-E21-60-S8-SR	1
70	36	8081063	DASI-E21-70-S8-SL			70	225	8081064	DASI-E21-70-S8-SR	
90	77	8081061	DASI-E21-9 0/110-S8-SL			90	247	8081060	DASI-E21-90-S8-SR	
110	77	8081061	DASI-E21-9 0/110-S8-SL			110	326	8081062	DASI-E21-110-S8-SR	

Packungseinheit in Stück

Zubehör

Stoßdämpferhalter DAYP-E21

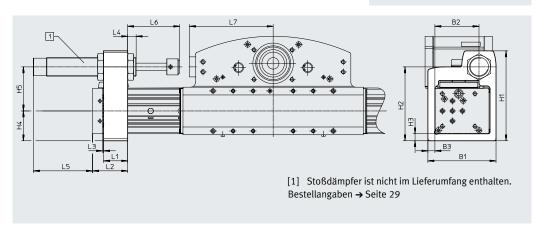
Werkstoff: Halter, Anschlag: Aluminium-Knetlegierung, eloxiert RoHS konform



Hinweis

Die für den Bauraum zusätzlich erforderliche Länge des Profils muss beim Bestellen der Achse (Hubangabe) berücksichtigt werden.





Abmessungen und	Abmessungen und Bestellangaben									
für Baugröße	B1	B2	В3	H1	H2	Н3	H4	H5	L1	L2
										min.
60	78	46	10	120,5	101,5	10	37,5	64	28	50
70	106	70	10	143,5	118	10	44,5	73,5	32	54
90	136	88	14	179,5	147,5	14	59,5	88	48	70
110	178	113	20	218,5	178,5	20	76,5	102	48	70

für Baugröße	L3 min.	L4 min.	L5	L6 min.	L7	Gewicht [g]	Teile-Nr.	Тур	PE ¹⁾
60	2	13	41	58,5	126,5	356	8067058	DAYP-E21-60	1
70	2	23	75	84,5	138,5	586	8067060	DAYP-E21-70	
90	2	17	118	104	167	1552	8067062	DAYP-E21-90	
110	2	17	118	104	191	2323	8067064	DAYP-E21-110]

¹⁾ Packungseinheit in Stück

Zubehör

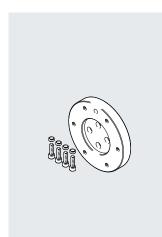
Adapterbausatz DHAA-R

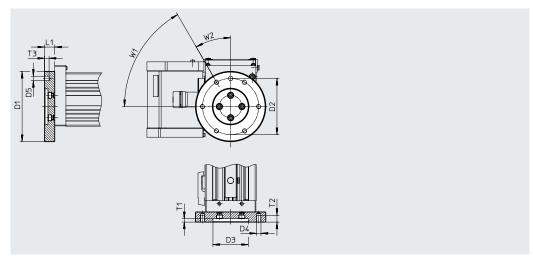
für Schnittstelle nach ISO 9409-1:2004 Werkstoff:

Adapterplatte: Aluminium-Knetlegierung

Schrauben: Stahl, verzinkt

RoHS konform





Abmessungen un	Abmessungen und Bestellangaben									
für Baugröße	D1	D2	D3	D4	D5	L1	T1			
	Ø	Ø	Ø		Ø					
	h8		H7		H7					
70	125	100	63	M8	8	18	6			
90										
110										

für Baugröße	T2	Т3	W1	W2	Gewicht [g]	Teile-Nr.	Тур	PE ¹⁾
70	12	8	60°	30°	559	8082459	DHAA-R-E21-70110RF1-100	1
90								
110								

¹⁾ Packungseinheit in Stück

Zubehör

Bestellangab		Danahari hama	Taila Na	I =	PE ¹⁾
	für Baugröße	Beschreibung	Teile-Nr.	Тур	PE
Stoßdämpfer '	YSR	+			
	60	Einsatz in Verbindung mit Stoßdämpferhalter DAYP-E21	34574	YSR-20-25-C	1
	70		160273	YSR-25-40-C	
	90, 110		160274	YSR-32-60-C	
Nutenstein NS	ST			-	
	60, 70	für Profilnut	150914	NST-5-M5	1
			8047843	NST-5-M5-10	10
₩			8047878	NST-5-M5-50	50
	90, 110	für Profilnut	150915	NST-8-M6	1
			8047868	NST-8-M6-10	10
			8047869	NST-8-M6-50	50
Zentrierstift/-l	nülse ZBS/ZBH				
<u>() </u>	60	zur Befestigung des Antriebkopfes	150928	ZBS-5	10
	70, 90	7	8137184	ZBH-9-B	
•	110		8137185	ZBH-12-B	
	60, 70	zur Zentrierung am Frontend	8146544	ZBH-7-B	
	70, 90, 110		8137184	ZBH-9-B	
Nutabdeckung	z ABP				
	60,70	für Befestigungsnut	151681	ABP-5	2
	90, 110	• je 0,5 m	151682	ABP-8	
4V					
Wellenzapfen		T		T	
	60, 70	kann, je nach Bedarf, als alternative Schnittstelle eingesetzt wer- - kann, je nach Bedarf, als alternative Schnittstelle eingesetzt wer- - kann, je nach Bedarf, als alternative Schnittstelle eingesetzt wer-	558036	EAMB-24-6-15X21-16X20	1
ACS.	90	den	558037	EAMB-34-6-25X26-23X27	
~ 10	110	• für die Achs-/Motorkombinationen → Seite 25 wird kein Wellenzapfen benötigt	558038	EAMB-44-7-35X30-32X32	
		zapien benougt			
Spannelemen	t EADT				
	60	Werkzeug zum Nachspannen des Abdeckbandes	8058451	EADT-S-L5-70	1
	70, 90		8097157	EADT-S-L5-90	
<u> </u>	110		8058450	EADT-S-L5-120	
/erbindungsw	relle KSK				
	60, 70	zur verdrehsteifen Übertragung von Drehmomenten	562521	KSK-80-	1
	90	zur schlupffreien Übertragung von Vorschubgeschwindigkeiten	562522	KSK-120-	
89	110	um zwei Auslegerachsen mit einem Motor parallel zu betreiben	562523	KSK-185-	

¹⁾ Packungseinheit in Stück

Zubehör

Bestellangab	oen – Näherungsschalter M8 (runde Bauform), indu	ktiv				Datenblätter → Internet: sien
	Elektrischer Anschluss	LED	Schaltaus- gang	Kabellänge [m]	Teile-Nr.	Тур
Schließer						
	Kabel, 3-adrig	-	PNP	2,5	150386	SIEN-M8B-PS-K-L
			NPN	2,5	150384	SIEN-M8B-NS-K-L
	Stecker M8x1, 3-polig	•	PNP	_	150387	SIEN-M8B-PS-S-L
			NPN	_	150385	SIEN-M8B-NS-S-L
Öffner						
	Kabel, 3-adrig	•	PNP	2,5	150390	SIEN-M8B-PO-K-L
			NPN	2,5	150388	SIEN-M8B-NO-K-L
	Stecker M8x1, 3-polig	•	PNP	_	150391	SIEN-M8B-PO-S-L
			NPN	-	150389	SIEN-M8B-NO-S-L

Bestellangaben – Verbindungsleitungen Datenblätter → Internet: neba							
	Elektrischer An- schluss 1, An- schlusstechnik	Elektrischer An- schluss 1, Kabel- abgang	Elektrischer An- schluss 2, An- schlusstechnik	Elektrischer An- schluss 2, Anzahl Pole/Adern	Kabellänge [m]	Teile-Nr.	Тур
	M8x1 A-codiert nach EN 61076-	gerade	offenes Ende	3	2,5 5,0	8078223 8078224	NEBA-M8G3-U-2.5-N-LE3 NEBA-M8G3-U-5-N-LE3
	2-104 M8x1 A-codiert	gewinkelt	offenes Ende	3	2,5	8078230	NEBA-M8W3-U-2.5-N-LE3
	nach EN 61076-	Remilizer	offeries Effice		5,0	8078231	NEBA-M8W3-U-5-N-LE3
	2-104						

Bestellangabe	Datenblätter → Internet: nebm				
	Elektrischer Anschluss links	Elektrischer Anschluss rechts	Kabellänge	Teile-Nr.	Тур
			[m]		
	Wegmesssystem ELCCM1	Motorcontroller CMMP-AS	5	1599105	NEBM-M12G8-E-5-S1G9-V3
			10	1599106	NEBM-M12G8-E-10-S1G9-V3
			15	1599107	NEBM-M12G8-E-15-S1G9-V3
			X ¹⁾	1599108	NEBM-M12G8-ES1G9-V3

¹⁾ Max. Kabellänge 25 m.

Bestellangaben – Adapter					
		Beschreibung		Тур	
	27 1	wird in Verbindung mit dem Servoantriebsregler CMMT-AS als Adapter zwischen Encoderleitung NEBM-M12G8V3 und Schnittstelle X3 (Positionsgeber 2) benötigt	8106112	NEFM-S1G9-K-0,5-R3G8	